

BD PLAYER 04

BullDraft®

DIGITAL MEDIA PLAYER

MANUALE USO ED INSTALLAZIONE*

LEGGERE ATTENTAMENTE PRIMA DEL COLLEGAMENTO ED UTILIZZO



MP3



SD



USB



VIVAVOCE



**WIRELESS AUDIO
STREAMING**



*** DOWNLOAD DEL MANUALE UTENTE POSSIBILE SUL SITO WWW.BULLDRAFT.COM
NELLA SEZIONE DEDICATA BD-PLAYER-04**

PRECAUZIONI PER L'USO // GUIDA RAPIDA // specifico mercato Italiano.

Grazie per aver acquistato il nostro lettore multimediale.

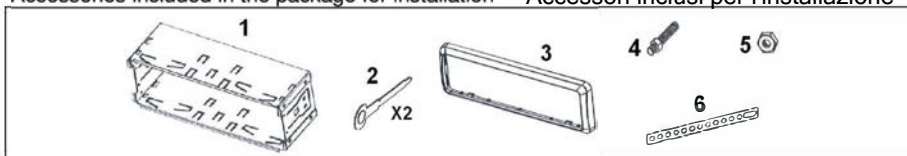
Per utilizzare correttamente l'unità, leggere attentamente il manuale di istruzioni prima dell'uso. Conservare questo manuale operativo per ulteriori riferimenti. L'unità è progettata SOLO per impianti con messa a terra negativa da 12 V CC. In caso venga usata su di un mezzo a motore con impianto a 12V, assicurati che il tuo veicolo abbia l'impianto elettrico con massa negativa C.C. 12V. Assicurati di collegare i cavi altoparlanti negativi (-) al giusto terminale dell'altoparlante (-). Non collegare mai i cavi dei diffusori dei canali sinistro e destro insieme tra loro od alla carrozzeria del veicolo o a massa.

La temperatura di funzionamento è compresa tra -20 e +60 gradi centigradi. Non coprire le prese d'aria o il pannello dissipatore dell'unità, il loro blocco causerebbe l'accumulo di calore all'interno e causare danni o incendio.

Proteggere le linee di alimentazione con adeguati fusibili.

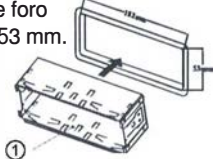
Questa unità può riprodurre file MP3, WMA, WAV, APE.

Accessories included in the package for installation Accessori inclusi per l'installazione

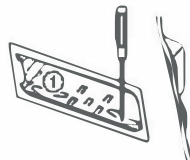


Fissaggio staffa di installazione

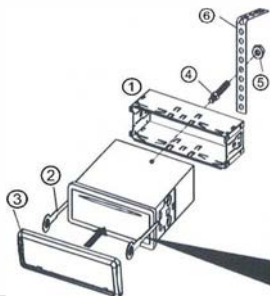
1. Inserire la cornice di fissaggio nel cruscotto o vano dedicato
misure foro
182 x 53 mm.



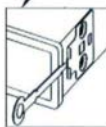
2. Piegare le alette dedicate con un cacciavite in modo da fissare saldamente la staffa



3. Se necessario usare una staffa per fissare il posteriore del lettore, piegandola in modo di assicurare il corretto angolo di installazione.

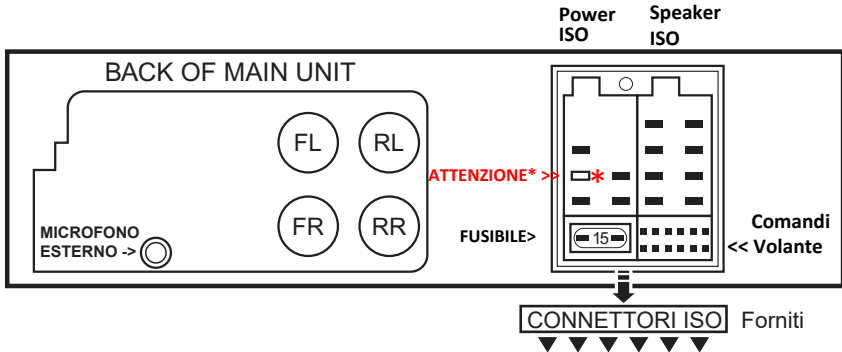


Per rimuovere l'unità, togliere la cornice di rifinitura in plastica e inserire le chiavi di rilascio su entrambi i lati dell'unità, fino a sentire l'aggancio, quindi estrarre l'unità dal cruscotto.



WIRING CONNECTION

COLLEGAMENTI



FL: (bianco) Uscita PRE Anteriore SX
FR: (rosso) Uscita PRE Anteriore DX
RL: (bianco) Uscita PRE Posteriore SX
RR: (rosso) Uscita PRE Posteriore DX
ANT: (ANT) Ingresso antenna FM
MIC: (MIC) Ingresso Microfono Esterno

Giallo	+12V Permanente (+B)
Blu	Antenna elettrica (+12)
Nero	MASSA negativo (B-)
Rosso	+12V Accensione (B+)
Viola/Nero	Altop. Post. DX (-) neg.
Viola	Altop. Post. DX(+) pos.
Grigio/Nero	Altop. Ant. DX (-) neg.
Grigio	Altop. Ant. DX (+) pos.
Bianco/Nero	Altop. Ant. SX (-) neg.
Bianco	Altop. Ant. SX (+) pos.
Verde/Nero	Altop. Post. SX (-) neg.
Verde	Altop. Post. SX (+) pos.

Arancio/Bianco Ingresso + 12 V per regolazione luci

***ATTENZIONE:** se viene fornita una tensione di 12 Volt su questo contatto (corrispondente al cavo Arancio/Bianco del connettore ISO fornito), con l'unità in funzione, si riduce la luminosità del display e l'illuminazione dei tasti, per evitare disturbo nelle ore notturne. MOLTI VEICOLI EUROPEI CON PREDISPOSIZIONE ISO ED ALCUNI CABLAGGI ADATTATORI NECESSARI AL COLLEGAMENTO SU MEZZI MUNITI DI DIFFERENTI CONNETTORI, FORNISCONO SU QUESTO CONTATTO IL SEGNALE "LUCI ACCESE". ALLA ACCENSIONE DELLE LUCI DEL MEZZO AVREMO QUINDI UN PRATICO ABBASSAMENTO DELLA LUMINOSITA' DEL LETTORE.

Comandi a Volante: il connettore nell'immagine sotto va inserito nella presa indicata nella immagine sopra. LO STANDARD RESISTIVO DEI COMANDI A VOLANTE E' SIMILE A QUELLO UTILIZZATO DA PIONEER/SONY, le interfacce comandi a volante vanno programmate col medesimo standard. (I marchi citati sono proprietà esclusiva dei legittimi titolari).


ATTENZIONE: SE ERRONEAMENTE VIENE COLLEGATO IL JACK DEL MICROFONO BLUETOOTH A QUESTO CAVO, L'UNITA' PUO' NON ACCENDERESI O BLOCCARSI.




DESCRIZIONE BREVE COMANDI PRINCIPALI

Semplificazione:

"R" sta per il frontale dell'unità, "T" per telecomando.

Accensione spegnimento: ad unità spenta, premere brevemente il pulsante SRC /  su "R" e "T" per accendere, tenere premuto un secondo lo stesso tasto per spegnere.

Cambio Sorgente: premere brevemente lo stesso tasto SRC/  a prodotto in funzione per passare da una sorgente all'altra. In ordine saranno:

- > AUX IN (INGRESSO AUSILIARIO JACK 3,5 mm SU "R ")
- > BT (FUNZIONI WIRELESS DA SMARTPHONE, VIVAVOCE E STRAMING AUDIO)
- > USB/SD (MP3-WMA, SOLO A MEMORIE INSERITE NEGLI APPOSITI SLOT)

Regolazione Volume: Ruotare la manopola su "R" in senso orario per alzare, antiorario per abbassare. Stessa funzione tramite tasti VOL+ e VOL- su "T".

MUTE: premere il tasto  su "T" per attivare e disattivare il silenziamento del volume.

QUICK ENGLISH NOTES:

GENERAL OPERATION ("M/U "main unit keys, "R/C" remote control keys)

POWER ON / OFF

M/U: When the unit is turned off, press "⏻" / "PWR" to turn on the unit. During unit operation, press & hold "⏻" / "PWR" shortly to turn off the unit.

R/C: Press "⏻" to turn on or off of the unit.

OPERATION MODE SELECTION

M/U: During unit operation, press "SRC" / "MOD" / "MODE" repeatedly to select the desired mode for operation.

R/C: Press "MODE" repeatedly to select the desired mode for operation.

AUXILIARY INPUT JACK

M/U: Insert an external device to "AUX" jack in order to have audio output of the device through the unit.

LCD DISPLAY

M/U: The "LCD DISPLAY" shows the status of current operation of the unit.

REMOTE CONTROL SENSOR

M/U: "IR" is the sensor to receive the signal from the remote handset. Pointing the remote handset to IR and press the remote handset keys for operation.

BATTERY REPLACEMENT

R/C: Refer to the drawing as shown at the back of the remote handset for instruction of battery replacement.

VOLUME CONTROL

M/U: Rotate "AUDIO CONTROL" (rotary control knob) to adjust sound output level.

R/C: Press "VOL+ / VOL-" repeatedly or press & hold "VOL+ / VOL-" to adjust sound output level.

MUTE CONTROL

M/U: Press  / "MUTE" to turn on or off of sound mute control.

R/C: Press  to turn on or off of sound mute control.

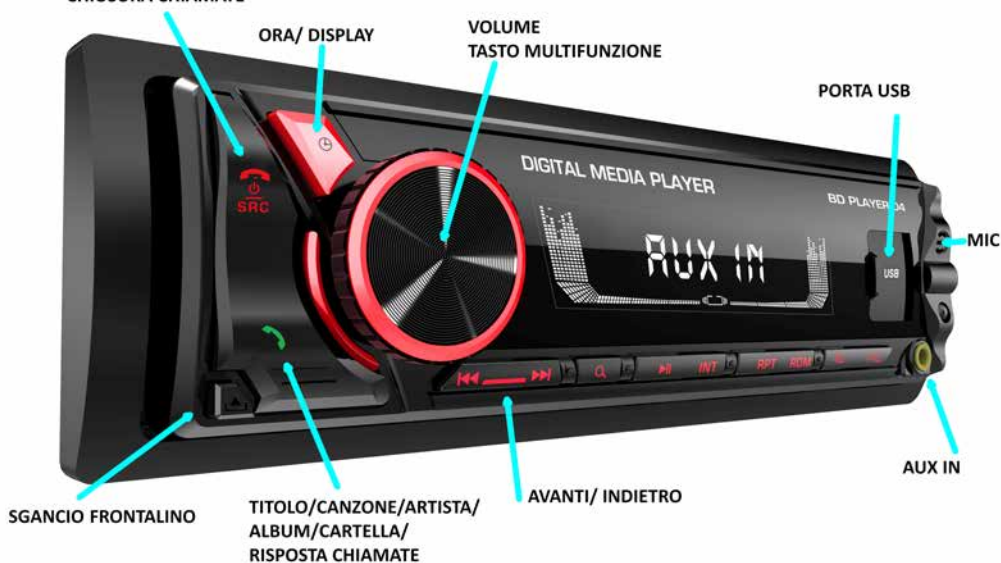
COMANDI AUDIO/ SELETTORE FUNZIONI menu impostazioni

CONTROLLI DA "R":

premere brevemente e ripetutamente la manopola del volume (rotante) per passare alle seguenti modalità di controllo e quando viene raggiunta la modalità desiderata, ruotare la manopola per cambiare impostazione :

- VOL (Volume) regolazione volume.
- BAS (controllo bassi): per regolare il livello di uscita sui bassi.
- TRE (controllo degli alti): per regolare il livello di uscita sugli alti.
- BAL (controllo bilanciamento): per regolare il livello di uscita tra gli altoparlanti sinistro e destro.
- FAD (controllo fader): per regolare il livello di uscita tra gli altoparlanti anteriori e posteriori.
- EQ OFF, CLASSIC/ POP/ ROCK/ (controllo EQ): per selezionare una tra le equalizzazioni.
- LOUD ON/ LOUD OFF (controllo Loudness): esaltazione delle basse frequenze se attivato.

ON/OFF/CAMBIO SORGENTE
CHIUSURA CHIAMATE





CONTROLLI DA "T" :

le stesse impostazioni si regolano nello stesso ordine (come da "R") premendo il bottone "SEL MENU" per selezionare e i pulsanti "VOL+" e "VOL-" per regolare.

VISUALIZZAZIONE E REGOLAZIONE DELL'OROLOGIO

"R" Premere "ORA"  per richiamare la visualizzazione dell'ora.

Per la regolazione dell'ora, premere e tenere premuto  finché non lampeggiano le cifre dell'ora, quindi ruotare la manopola del Volume per regolare l'ora, premere Volume per passare ai minuti, ruotare per regolarli, premere nuovamente il tasto  per salvare.

Regolazione ora da "T": premere "DISP" per richiamare la visualizzazione dell'ora. Per la regolazione dell'ora, tenere premuto brevemente "DISP" fino a quando le cifre dell'ora iniziano a lampeggiare, premere ripetutamente "VOL+ / VOL-" per regolare l'ora e confermare l'impostazione premendo "SEL", quindi passerà all'impostazione dei minuti. Premere "VOL+ / VOL-" per regolare i minuti e quando tutte le impostazioni sono state completate, premere nuovamente "DISP" per confermare l'impostazione e si tornerà alla normale visualizzazione dell'ora.

PRIMA CONNESSIONE WIRELESS SMARTPHONE

Ad unità accesa, entrare nelle impostazioni Bluetooth del proprio telefono, effettuare la ricerca dispositivi rilevabili, selezionare BD PLAYER 04 e connettere. Non sono richieste password. Autorizzare ogni richiesta ricevuta dal telefono. Da ora il vostro telefono si conatterà automaticamente ad ogni accensione dell'unità.

L'unità gestisce 1 solo telefono alla volta, se si desidera connettere un altro apparecchio, bisogna prima scollegare quello collegato, spegnendo il Bluetooth dello stesso.

WEB RADIO

Utilizzando la connessione wireless BT con il telefono, è possibile riprodurre WEB radio in alta qualità.

L'APP UFFICIALE DELLE RADIO ITALIANE E' "RADIOPLAYER", basta fare il download nello app store ed installarla, ne esistono molteplici altre a vostro piacimento. Selezionare "PHONE" tra le sorgenti, connettere lo smartphone, e avviare una qualsiasi APP WEB RADIO del telefono. Il suono in qualità digitale verrà riprodotto dal nostra unità.

Su alcune di esse è possibile anche cambiare le stazioni tramite i tasti FRECCIA DX / SX su "R" e "T". In alcuni casi il tasto Play Pausa può fermare e riprendere la riproduzione.

Considerando la copertura quasi assoluta delle reti telefoniche 4G e 5G, questo è sicuramente il metodo più efficace per non perdere la propria stazione radio su tutto il territorio.

Richiede però un consumo di traffico dati ed un contratto adatto con l'operatore telefonico, che può comportare dei costi.

RIPRODUZIONE AUDIO DA TELEFONO TRAMITE BLUETOOTH

Una volta connesso il telefono al PLAYER-04, ogni sorgente audio da voi avviata sullo smartphone può essere ascoltata negli altoparlanti, semplicemente avviando la riproduzione ed utilizzando la sorgente "PHONE" dell'unità.

Youtube, Spotify, qualsiasi APP voi utilizzate e che può essere trasmessa dal vostro smartphone la potete ascoltare amplificata dalla PLAYER-04.

Con i tasti freccia SX e Dx potete cambiare i brani riprodotti dalla maggior parte delle APP. In alcuni casi il tasto Play Pausa può fermare e riprendere la riproduzione.

ATTENZIONE, SE IL PRODOTTO FOSSE INSTALLATO SU DI UN QUALSIASI VEICOLO, NON DISTRAETEVI DALLA GUIDA PER CONTROLLARE LO SMARTPHONE, GRAVE RISCHIO DI INCIDENTI.

Ogni operazione va eseguita a mezzo fermo, rischiate inoltre pesanti sanzioni.

FUNZIONAMENTO INGRESSO USB / SD

SELEZIONE DELLA MODALITÀ DI INGRESSO USB / SD

"R": durante il funzionamento dell'unità, premere ripetutamente "SRC" per selezionare la modalità di ingresso USB o SD .

"T": premere ripetutamente "MODE" per selezionare la modalità di ingresso USB o SD .

SLOT USB

"R": far scorrere lateralmente il coperchio e inserire il dispositivo USB nello slot "USB" per avviare la riproduzione di file di musica digitale.

LETTORE DI SCHEDE SD

"R": Staccare il pannello anteriore rimovibile dall'unità principale (frontalino), con il pulsante posizionato nell'angolo inferiore sinistro dello stesso, quindi inserire la scheda SD/MMC nel lettore di schede "SD" per avviare la riproduzione di file di musica digitale.

PLAY PAUSA

"R": premere Play/Pausa per mettere in pausa o riprendere la riproduzione. In modalità pausa, sul DISPLAY LCD apparirà "PAUSE".

"T" premere "1" Play/Pausa per mettere in pausa o riprendere la riproduzione. In modalità di pausa, sul DISPLAY LCD apparirà "PAUSE". In modalità di arresto, premere lo stesso tasto per avviare la riproduzione dall'inizio.

AVANZAMENTO VELOCE/RIAVVIO VELOCE, CAMBIO BRANO

"R" tenere premuto i tasti FRECCIA DX/SX per l'avanzamento veloce/riavvolgimento veloce della riproduzione. Rilasciandoli riprenderà la riproduzione normale. Premendo brevemente gli stessi tasti si va avanti/indietro di un brano alla volta.

"T" con i tasti FRECCIA DX/SX si eseguono le medesime funzioni di cui sopra.

SELEZIONE BRANO SPECIFICO

"R" : Premere "Q" (la lente =ricerca) per attivare la modalità di ricerca dei brani. Il display mostra "TRK SCN" e poi "TRK ***", dove *** stanno per le 3 cifre corrispondenti al numero traccia (centinaia, decine ed unità); ora ruotare la manopola del Volume per selezionare la prima cifra, attendere qualche secondo per selezionare la seconda e così per la terza. Una volta impostato il numero della traccia desiderata premere il tasto Volume, la traccia impostata verrà riprodotta. **Per avanzare/ riavvolgere di 10 brani alla volta** premere i tasti "+10" e "-10" .

"T": premere "APS TITLE", quindi selezionare il numero traccia desiderata con "VOL+" e "VOL-" stesso ordine di "R" (prima centinaia, poi qualche secondo e decine, poi unità), una volta impostato il numero di traccia voluta, premere "SEL" per avviare la riproduzione.

INTRO

"R": premere "INT" per avviare la riproduzione dell'intro di ciascuna traccia del dispositivo di ingresso in funzione. Vengono ora riprodotti i primi 10 secondi di ogni brano, ripremendo lo stesso tasto si torna alla riproduzione normale continua.

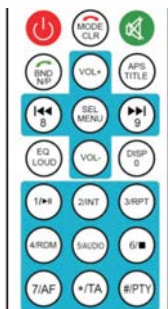
"T" Premere "INT" per avviare la stessa funzione.

RIPETIZIONE RIPRODUZIONE

"R": premere "RPT" per attivare la ripetizione dei brani, alla prima pressione avremo "RPT ONE"(ripetizione singolo brano), alla seconda "RPT DIR" (rip intera cartella), alla terza "RIP ALL"(ripetizione intero contenuto).

"T": premere ripetutamente "RPT" per selezionare la stessa funzione.

FUNZIONI DA TELECOMANDO – SOSTITUZIONE BATTERIA



BATTERIA NON FORNITA, UTILIZZARE UNA LITIO CR2025 DA 3 VOLTS. VA INSERITA NELL'APPOSITA SEDE SU RETRO DEL TELECOMANDO. ATTENZIONE A NON INVERTIRE LA POLARITA', LA CORRETTA POSIZIONE E' INDICATA NELLA SEDE STESSA.

ACCENSIONE/SPEGNIMENTO

Premere il pulsante POWER (rosso) per accendere o spegnere l'unità.

SELEZIONE DELLA MODALITÀ DI FUNZIONAMENTO

Premere ripetutamente MODE per selezionare la sorgente desiderata.

CONTROLLO DEL VOLUME

Premere VOL+ / VOL- per regolare il livello di uscita del volume.

CONTROLLO MUTE

Premere per attivare o disattivare il muting dell'audio.

CONTROLLO AUDIO E SELETTORE FUNZIONI

Premere ripetutamente SET MENU per passare alle seguenti modalità di controllo dell'audio e delle funzioni e quando viene raggiunta la modalità desiderata, premere VOL+ / VOL- per eseguire l'impostazione o la regolazione:

Volume (VOL) / Bassi (BAS) / Alti (TRE) / Bilanciamento (BAL) / Fader (FAD) / Sonorità (LOUD ON / LOUD OFF) / EQ preimpostato (POP / ROCK / CLASSIC / EQ OFF) /

CONTROLLO DI EQUALIZZAZIONE PREIMPOSTATO

Premere ripetutamente EQ per selezionare la modalità di equalizzazione preimpostata desiderata.

CONTROLLO DEL LOUDNESS

Tenere premuto LOUD brevemente per attivare o disattivare l'esaltazione dei bassi.

VISUALIZZAZIONE E REGOLAZIONE DELL'OROLOGIO



Premere DISP per richiamare la visualizzazione dell'ora. Per l'impostazione dell'orologio, tenere premuto brevemente DISP finché le cifre dell'ora iniziano a lampeggiare, premere VOL+ / VOL- per regolare l'ora e confermare l'impostazione premendo SEL MENU, quindi passerà all'impostazione dei minuti. Premere VOL+ / VOL- per regolare i minuti e una volta completata l'impostazione, premere nuovamente DISP per tornare alla visualizzazione normale dell'ora.

TELECOMANDO - FUNZIONAMENTO INGRESSO USB / SD

SELEZIONE MODALITÀ USB / SD

Premere MODE ripetutamente per selezionare la sorgente USB o SD.

RIPRODUZIONE / PAUSA E STOP


Premere  per avviare, mettere in pausa o riprendere la riproduzione. Premere  per interrompere la riproduzione.

SELEZIONE BRANI

Premere i tasti freccia ripetutamente per cambiare i brani successivi o precedenti.

Premere APS per attivare la modalità di ricerca diretta della traccia. In questa modalità premere i tasti "VOL+" "VOL-" per immettere direttamente il numero della traccia desiderata.

AVANZAMENTO VELOCE/RIAVVIO VELOCE

Tenere premuto  per la riproduzione in avanti o indietro veloce. Il rilascio riprenderà alla riproduzione normale.

INTRO RIPRODUZIONE

Premere "INT" per avviare la riproduzione dell'introduzione di ciascuna traccia per alcuni secondi. Premere di nuovo per tornare alla modalità di riproduzione normale.

RIPETIZIONE RIPRODUZIONE

Premere ripetutamente "RPT" per selezionare la modalità di riproduzione ripetuta desiderata.

RIPRODUZIONE CASUALE

Premere "RDM" per avviare la riproduzione casuale del dispositivo. Premere di nuovo per tornare alla modalità di riproduzione normale.

DISPLAY ID3

Durante la riproduzione di dispositivi MP3, premere ripetutamente "BND" per visualizzare sul display LCD il contenuto del tag ID dei file musicali registrati. Questi possono includere cartella, directory, album, titolo, artista, brano...

(A seconda dei file musicali memorizzati, la visualizzazione dell'ID3 sarà variata o non disponibile).

CONNESSIONE CON SMARTPHONE


EFFETTUARE LA PRIMA CONNESSIONE TELEFONO > unità BD PLAYER 04, COME INDICATO A PAG.5.

VIVA VOCE- FUNZIONAMENTO WIRELESS


SELEZIONE DELLA MODALITÀ WIRELESS BT


Premere SRC su "R" o "MODE" su "T" ripetutamente per selezionare la sorgente PHONE .

RICEZIONE DI UNA CHIAMATA



Quando si riceve una chiamata, qualsiasi sia la sorgente audio in uso, l'ID del chiamante (se disponibile sulla chiamata in arrivo) apparirà sul display LCD. Premi  per rispondere.

RIAGGANCIA / RIFIUTA CHIAMATA

Premere  per riagganciare o rifiutare una chiamata in arrivo.

REDIAL. Solamente da "R" in modo d'uso "BT/PHONE", premendo 2 volte il tasto , viene richiamato l'ultimo numero da noi chiamato.

COMPOSIZIONE NUMERO (funzione attiva solo da "T")

In Modo "BT/PHONE", premere  e poi i numeri da 0 a 9 per immettere il numero desiderato, quindi premere nuovamente  per effettuare la chiamata.

IL MICROFONO INTEGRATO NEL FRONTALINO GARANTISCE UNA BUONA QUALITÀ DI ASCOLTO DELLA VOSTRA VOCE, IN CASO DI VEICOLI RUMOROSI CONSIGLIAMO L'UTILIZZO DEL MICROFONO ESTERNO, POSIZIONANDOLO IL PIU' VICINO POSSIBILE A VOI.

ENGLISH VERSION

AUDIO CONTROLS / FUNCTION SELECTOR settings menu

CONTROLS FROM "R":

briefly and repeatedly press the volume knob (rotary) to switch to control modes and when the desired mode is reached, rotate the knob to change setting:

- AUTO (key illumination color) left on AUTO scrolls continuously between the 7 colors, rotating we can select a fixed one.
- VOL (Volume) volume adjustment.
- BAS (bass control): to adjust the bass output level.
- THREE (treble control): to adjust the output level to the treble.
- BAL (balance control): to adjust the output level between the left and speakers right.
- FAD (fader control): to adjust the output level between the front and rear speakers.
- LOUD ON / LOUD OFF (Loudness control): enhancement of the low frequencies if activated.
- EQ OFF, CLASSIC / POP / ROCK / (EQ control): to select one of the equalizations preset.
- SUB 1 / SUB 2 off / on. Activation of the SUBWOOFER outputs, independently of each other.
- SUB VOLUME subwoofer output level adjustable between 0 and 20.
- LPF sub low pass filter. Frequencies selectable between 80/120/160 Hz. Press the Volume knob for 3 seconds to access another menu, scroll through the functions that can be set with short presses, change the setting by turning the knob.

CONTROLS FROM "T":

the same settings are adjusted in the same order (as per "R") by pressing the button "SEL MENU" to select and "VOL +" and "VOL-" buttons to adjust.

DISPLAY AND ADJUSTING THE CLOCK

"R" Press "CLK" to call up the time display.

To set the hour, press and hold "CLK" until the digits flash then turn the Volume knob to adjust the hour, press Volume for go to the minutes, turn to adjust, press the CLK button again to save.

Time setting from "T": press "DISP" to call up the time display. To adjust the time, press and hold "DISP" briefly until the hour digits start flashing, repeatedly press "VOL + / VOL-" to adjust the hour and confirm the setting by pressing "SEL", then it will switch to the minute setting. Press "VOL + / VOL-" to adjust the minutes and when all settings are completed, press "DISP" again to confirm the setting and it will return to normal time display.

FIRST WIRELESS SMARTPHONE CONNECTION

With the unit turned on, enter the phone's Bluetooth settings, search for discoverable devices, select BD PLAYER-04 (or CAR-KIT) and connect. No passwords are required. Authorize any request received on the phone. From now on your phone will connect automatically every time the unit is turned on.

WEB RADIO

By using the wireless BT connection with your phone, you can play WEB radio in high quality. THE OFFICIAL APP OF ITALIAN RADIO IS "RADIOPLAYER", just download it in the app store and install it, but there are many others to your liking. Select "PHONE" among the sources, connect the smartphone, and start any WEB RADIO APP from the smartphone. The sound in digital quality will be reproduced by our unit.

On some of them it is also possible to change the stations using the RIGHT / LEFT ARROW keys on "R" and "T".

Considering the almost absolute coverage of 4G and 5G telephone networks, this is certainly the most effective method for not losing your radio station throughout the territory. However, it requires a consumption of data traffic and a suitable contract with the telephone operator, which can involve costs.

PLAYBACK AUDIO FROM PHONE VIA BLUETOOTH

Once your phone is connected to the PLAYER-04, any audio source you have started on your smartphone can be heard in the speakers, simply by starting playback and using the unit's "PHONE" source.

Youtube, Spotify, any APP you use and which can be transmitted from your smartphone, you can listen to it amplified by the PLAYER-04.

With the left and right arrow keys you can change the songs played by most of the APPS.

In some cases the Play Pause button can stop and resume playback.

USB / SD INPUT OPERATION

USB / SD INPUT MODE SELECTION

"R": While the unit is running, press "SRC" repeatedly to select the USB or SD input mode.

"T": Press "MODE" repeatedly to select USB or SD input mode.

USB SLOT

"R": Slide the cover sideways and insert the USB device into the "USB" slot to start playing digital music files.

SD CARD READER

"R": Detach the detachable front panel from the main unit (faceplate), with the button located in the lower left corner of the same, then insert the SD / MMC card into the "SD" card reader to start playing back files. digital music.

PLAY PAUSE

"R": Press Play / Pause to pause or resume playback. In pause mode, "PAUSE" will appear on the LCD.

"T" press "1" Play / Pause to pause or resume playback. In pause mode, "PAUSE" will appear on the LCD. In stop mode, press the same button to start playback from the beginning.

FAST FORWARD / FAST RESTART

"R" hold down the RIGHT / LEFT ARROW keys for fast forward / fast rewind playback. Releasing them will resume normal playback.

"T" hold down the RIGHT / LEFT ARROW keys for fast forward / fast rewind playback. Releasing them will resume normal playback.

TRACK SELECTION

"R": Press "Q" (search) repeatedly to choose next or previous tracks for playback. Press the number key "5/6" to skip 10 tracks forward or backward.

Press and hold the number key "5/6" to search for folders (if available on the memory device).

"T": Press "Q" to enter song search mode. In this mode, turn the Volume knob "to select the track for playback.

"T": press the RIGHT / LEFT ARROW buttons repeatedly to select the next or previous tracks. Press the number key "5/6" to each skip 10 tracks backward or forward.

Press "APS" to switch to the direct track search mode and in this mode, repeatedly press "VOL + / VOL-" or enter the track number by pressing the number keys from "0 to 9" to select the desired track , confirm playback by pressing "SEL"

APPLICAZIONE PER CONTROLLARE L'UNITÀ DAL TELEFONO CELLULARE

L'utente può scaricare la seguente applicazione sul telefono cellulare per avere il controllo dell'unità principale tramite il telefono usando il BT wireless.

Prendi il tuo telefono e segui i passaggi:

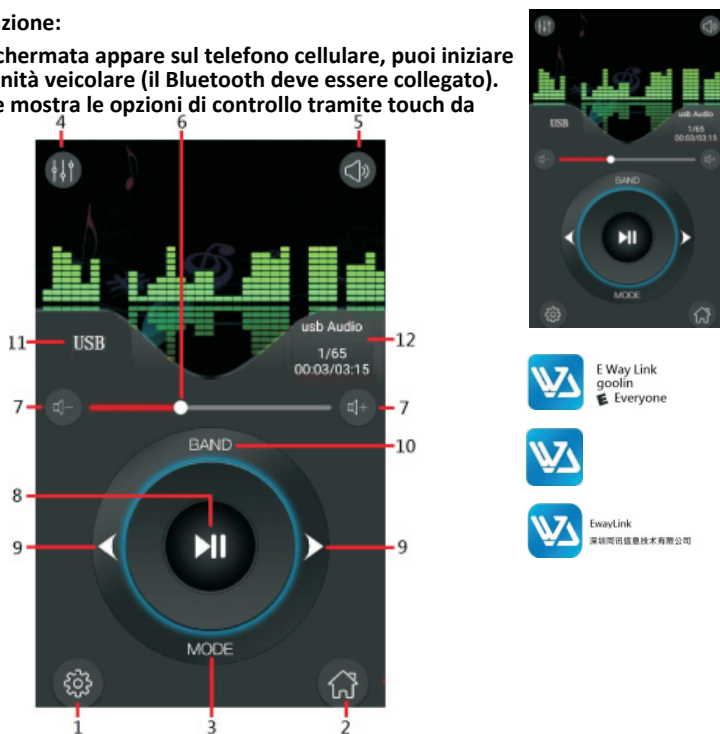
~ per dispositivo Android, cerca "Ewaylink" su PlayGoogle, per dispositivo IOS, cerca "Ewaylink" su App Store. Scarica e installa:

~ Dopo l'installazione, apri l'applicazione "Ewaylink", collega il bluetooth del telefono all'unità, SELEZIONA "CAR KIT-APP" O " BD-PLAYER-04 APP " tra le sorgenti bluetooth trovate.

EwayLink in funzione:

~ La seguente schermata appare sul telefono cellulare, puoi iniziare a controllare l'unità veicolare (il Bluetooth deve essere collegato).

~ Quanto segue mostra le opzioni di controllo tramite touch da smartphone:



 E Way Link
goolin
Everyone



 EwayLink
深圳网讯信息技术有限公司

1. Passa al menu setup per la configurazione del Bluetooth.
(Nota: è necessario selezionare e connettere la nostra unità per avere il controllo).
2. Dopo esserti connesso, torna alla Home, esci dall'applicazione Setup.
3. Selezione della modalità di funzionamento (MODE), cambia la sorgente.
4. Accede alle impostazioni di bassi / alti / bilanciamento / fader.
5. Attiva / disattiva la funzione MUTE.
6. Far scorrere per impostare il livello del Volume audio.
7. Imposta il livello di uscita audio.
8. Controllo di riproduzione e pausa.
9. Cambia traccia in riproduzione MP3 o streaming, cambia stazione radio.
10. Selezione banda radio.(SOLO PER MODELLI MUNITI DI TUNER)
11. Questa icona mostra la modalità operativa, la sorgente in funzione.
12. Mostra i dettagli di riproduzione/trasmissione.

Note: questa applicazione può regolare solo alcune modalità e controlli.

SPECIFICHE TECNICHE:

ALIMENTAZIONE : 12 VOLT C.C. ASSORBIMENTO MAX 10 A. NEGATIVO A MASSA.
CORRETTO COLLEGAMENTO: GIALLO ALIMENTAZIONE PERMANENTE 12 VOLTS C.C.,

IL **MODELLO PLAYER-05** E' STATO MUNITO DI SUPERCONDENSATORI, DEDICATI ALLA CONSERVAZIONE DELLE IMPOSTAZIONI EFFETTUATE DALL'UTENTE (SETUP GENERALE, MA NON L'ORA), ANCHE NEL CASO VENGA A MANCARE L'ALIMENTAZIONE SU ENTRAMBI I CAVI .

NEL CASO SIANO COLLEGATI ENTRAMBI I FILI (SIA GIALLO CHE ROSSO) SOTTO INTERRUTTORE E QUINDI VENGA COMPLETAMENTE TOLTA L'ALIMENTAZIONE, L'UNITA' CONSERVA LE IMPOSTAZIONI SALVATE, EVITANDO DI REIMPOSTARE TUTTO AD OGNI ACCENSIONE DEL MEZZO O SCOLLEGAMENTO DELLA BATTERIA DI ALIMENTAZIONE.

ATTENZIONE, QUESTA FUNZIONE NON E' GARANTITA, IL SUO FUNZIONAMENTO DIPENDE DAL LIVELLO DI CARICA DEI CONDENSATORI E DALL'INTENSITA' DELLO SBALZO DI TENSIONE CHE SI VERIFICA ALL'ACCENSIONE DEL MEZZO. INTERVIENE COMUNQUE NELLA MAGGIOR PARTE DEI CASI.

SE INSTALLATA SU MEZZI CON FUNZIONE START/STOP SI CONSIGLIA SEMPRE L'UTILIZZO DI DEDICATI MODULI IN GRADO DI CONSERVARE ALIMENTAZIONI STABILI DURANTE I CONTINUI AVVIAMENTI. E' SEMPRE PREFERIBILE IL CORRETTO COLLEGAMENTO CON ALIMENTAZIONE PERMANENTE SUL CAVO GIALLO E CAVO ROSSO SOTTO INTERRUTTORE.

AMPLIFICATORE INTEGRATO: TDA 7388 - 4 x 45 W MAX A 4 OHM DI CARICO
4 x 26 W / 4 OHM @ 14.4 V, 1 kHz, 10 %.

PROTEZIONE CORTO CIRCUITO USCITE VERSO MASSA , LIMITATORE SOVRACCARICO TERMICO, BASSA DISTORSIONE E RUMORI DI FONDO.

IMPEDENZA ALTOPARLANTI RICHIESTA : 4 > 8 OHM (IMPEDENZE MINORI POSSONO FAR SURRISCALDARE IL PRODOTTO) - RISPOSTA IN FREQUENZA : DA 20 Hz A 20 Kz.

RAPPORTO S/R: 85 db.

SEPARAZIONE STEREOFONICA: 80 db.

SEZIONE PREAMPLIFICATA : 2 USCITE RCA STEREO - 2 VOLT MAX.
FRONT/REAR REGOLABILI TRAMITE CONTROLLO FADER.

SEZIONE WIRELESS: GAMMA DI FREQUENZA 2402>2480 MHz. NUMERO CANALI 79,
SEPARAZIONE CANALI 1 MHz. TIPO MODULAZIONE GFSK π /4DQPSK, ANTENNA TCB.
COMPATIBILE BLUETOOTH 4.0 BD/EDR

SEZIONE USB/SD: MAX 128 GB, FILE RIPRODUCIBILI MP3, WAV, WMA, APE.

**LE CARATTERISTICHE TECNICHE DEL PRODOTTO POSSONO VARIARE SENZA PREAVVISO
IL PRESENTE MANUALE PUO' CONTENERE ERRORI O IMPRECISIONI.**

SIMPLE TROUBLE SHOOTING GUIDE

PROBLEMS, CAUSES & SOLUTIONS

No power

Check and make sure the connecting wires are connected correctly.
Check whether the fuse is blown. Replace with the proper value of fuse if necessary.

No sound

Check and make sure the speaker wires are connected correctly.

Unit hang-up

Turn off the unit and restart again or unplug the power supply and reconnect again.

No function when pressing the buttons

Turn off the unit and restart again or unplug the power supply and reconnect again.

Unable to receive radio

Check whether the radio antenna is inserted or properly connected.
Antenna may not be the proper length. Make sure the antenna is fully extended.
Antenna may be poorly grounded. Check and make sure the antenna is properly grounded.

Stereo cannot be received under radio mode

Tune the radio frequency accurately.
The broadcasting signal is too weak, set the mode to mono mode.

Remote handset does not work

Replace new battery of the remote handset.
Point the remote handset directly to the remote sensor of the main unit.
Clean the surface of the remote sensor.

Note:

After the above efforts, if the unit still cannot be worked normally, consult your service dealer. Never attempt to disassemble the unit by yourself. No service part inside the unit.

GUIDA ALLA RISOLUZIONE PROBLEMI COMUNI

Mancata accensione

Verificare le connessioni di alimentazione, assicurarsi siano corrette e i contatti ben saldi.
Controllare il fusibile e sostituirlo se bruciato con uno dello stesso valore.

Non vengono riprodotti i suoni

Verificare i collegamenti degli altoparlanti, se la radio scalda molto verificare non ci siano cavi degli altoparlanti a massa, altoparlanti bruciati o in corto. (ATTENZIONE SI POSSONO BRUCIARE I FINALI).

Comportamento anomalo dell'unità: LA PRIMA SOLUZIONE IN CASO DI ANOMALIE DI FUNZIONAMENTO E' SEMPRE SPEGNERE E RIACCENDERE L'UNITA'.

SE NON SUFFICIENTE, PREMERE CON UNA PUNTA SOTTILE IL PUSANTE DI RESET POSTO SULLA PARTE ANTERIORE CORPO RADIO, DIETRO IL FRONTALINO.

IN ALTERNATIVA SCOLLEGARE L'ALIMENTAZIONE PER QUALCHE MINUTO.

VERIFICARE DI NON AVER INSERITO IL JACK DEL MICROFONO ESTERNO NEL CONNETTORE DEDICATO AI COMANDI A VOLANTE.

Il telecomando non funziona: inserire le batterie (non fornite) o sostituirle se scariche. (CR 2025) NON MANOMETTERE, NON APRIRE L'UNITA', NON TENTARE COLLEGAMENTI SE NON ESPERTI. RIVOLGERSI AL VOSTRO RIVENDITORE.

La nostra voce non viene sentita durante le chiamate: verificare di aver correttamente inserito il jack del microfono, verificare le impostazioni e i permessi dal telefono, provare con altro telefono.

**CONDIZIONI DI GARANZIA: IN CASO DI PROBLEMI RIVOLGERSI UNICAMENTE AL VOSTRO RIVENDITORE ED ALLA RETE UFFICIALE DI VENDITA, NON MANOMETTERE.
LA ROTTURA DEI SIGILLI SUL CORPO DEL PRODOTTO DETERMINA LA PERDITA DELLA GARANZIA.**

TALE GARANZIA E' CONFORME ALLA LEGISLAZIONE ITALIANA, VALE 2 ANNI DAL COMPROVATO ACQUISTO PER LE PERSONE FISICHE (CONSUMATORI ED 1 ANNO PER LE PERSONE GIURIDICHE (USO PROFESSIONALE . ESSA NON COPRE GUASTI DOVUTI AD ERRATO COLLEGAMENTO O ALIMENTAZIONE, USO IMPROPRIO, MANOMISSIONE, CADUTE E ROTTURE ACCIDENTALI, CONTATTO CON LIQUIDI, VAPORE O SOSTANZE CORROSIVE .

Il prodotto BD-PLAYER-04 è conforme, nei requisiti essenziali e in tutte le altre disposizioni, alle seguenti direttive CE:

- Direttiva apparecchiature Radio 2014/53/EU:

Art. 3.1 (a) Safety; Standard EN IEC 62368-1: 2018, EN IEC 62368-1: 2020+ A11: 2020

Art. 3.1 (b) EMC; Standard ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (11-2019), ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (09- 2020)

Art. 3.1 (a) SAR; Standard EN 62479: 2010

Art. 3.2 Radio; Standard ETSI EN 300 328 V2.2.2 (07-2019).

- Direttiva RoHS (EU) 2015/863 allegato II ad integrazione della Direttiva 2011/65/EU.

Standard IEC 62321-3-1:2013; IEC 62321-4:2013+A1:2017; IEC 62321-5:2013; IEC 62321-6:2015;

IEC 62321-7-1:2015; IEC 62321-7-2:2017; IEC 62321-8:2017

**LA DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' PUO' ESSERE CONSULTATA SUL SITO
WWW.BULLDRAFT.COM**

SMALTIRE GLI IMBALLI TRAMITE GLI APPOSITI CONTENITORI PER LA RACCOLTA DIFFERENZIATA.

Il prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici. L'utente dovrà, pertanto, conferire gratuitamente l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettrici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore.

L'adeguata raccolta differenziata contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riempiego e/o riciclo dei materiali di cui essi sono composti.

BD-PLAYER-04

è un prodotto delicato e ad alta tecnologia concepito per l'uso in ambienti chiusi, teme umidità, calore, contatto con liquidi.

Attenzione a non usare volumi audio elevati, rischio di danni all'udito.

Se utilizzato su veicoli, mezzi agricoli o macchine operative, evitare distrazioni che potrebbero causare incidenti, effettuare le operazioni di impostazione solo a veicolo fermo.

Prodotto costruito in Cina, testato ed imballato in Italia.

BullDraft, Importato da Fazi Giorgio, C.so Pr. Oddone 46, 10152 T O R I N O, Italia.

assistenza@bulldraft.com

Registro AEE import. numero IT1808000010577

